



DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS
MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

communiqué

No:
No.: 96

DIFFUSION: POUR DIFFUSION IMMÉDIATE
RELEASE: FOR IMMEDIATE RELEASE

LE 21 NOVEMBRE 1980
NOVEMBER 21, 1980

RÉCLAMATION CONCERNANT "COSMOS 954"

Le secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, Mark MacGuigan, a annoncé aujourd'hui que les négociateurs canadiens et soviétiques, réunis à Ottawa, ont paraphé un accord en vertu duquel l'Union soviétique paiera au Gouvernement du Canada la somme de 3 millions de dollars en dédommagement de toutes les questions et réclamations découlant de la désintégration du satellite soviétique "Cosmos 954" au-dessus du territoire canadien en janvier 1978. L'Accord sera soumis, pour approbation, aux gouvernements du Canada et de l'Union soviétique. S'il est approuvé, on s'attend à ce qu'un protocole officiel soit signé au début de 1981.

* * *

"COSMOS 954" CLAIM

The Secretary of State for External Affairs, Dr. Mark MacGuigan, announced today that Canadian and Soviet negotiators, meeting in Ottawa, initialled an Agreement under which the Soviet Union will pay to the Government of Canada the sum of \$3 million in settlement of all matters and claims arising out of the disintegration over Canadian territory of the Soviet Satellite, "Cosmos 954" in January, 1978. The Agreement will be submitted to the Governments of Canada and the Soviet Union for approval. If approved, a formal Protocol is expected to be signed early in 1981.